



# Pozvánka

Komora soudních tlumočnicků a soudních překladatelů České republiky (KST ČR)

Vás srdečně zve na

## **Česko-anglický terminologický seminář FINANČNÍ ÚČETNICTVÍ A VÝKAZNICTVÍ**

(v prezenční i online formě)

který se bude konat dne

**12. 4. 2025 od 9.30 do 15.00 hod.**

prezenčně na adrese sídla KST ČR, Senovážné nám. 23, Praha 1, zasedací místnost č. 16  
a online přes platformu Zoom

### **Účastnický poplatek:**

- a) 1250 Kč pro členy KST ČR (60 eur)
- b) 1.500 Kč pro členy JTP a studenty tlumočnických oborů (75 eur)
- c) 1.500 Kč pro pracovníky justice (75 eur)
- d) 2.500 Kč pro ostatní účastníky (tj. nečleny KST ČR/JTP/pracovníky justice/nestudenty (120 eur)  
(ceny v eurech zahrnují nutnou 21 % DPH)

### **Přihlášky:**

K účasti na akci se vyžaduje registrace na webových stránkách KST ČR nejpozději do **9. 4. 2025**.  
Pokyny k registraci a úhradě poplatku a bližší informace o programu jsou uvedeny na další straně.

Účastníci obdrží osvědčení o absolvování.

Představenstvo KST ČR



### Program:

- 09:00**            Prezence
- 9:30 – 12:00**    Přednáška, seminář a diskuse (technická přestávka 10 minut)
- 12:00 – 12:30**   Přestávka na oběd
- 12:30 – 15:00**   Přednáška, seminář a diskuse (technická přestávka 10 minut)

### Obsah přednášky a semináře:

- terminologie finančního účetnictví a výkaznictví (používaná i v dokumentech EU)
- terminologie povinně vykazovaných účetních výkazů účetní závěrky, příklady obsahu výroční zprávy
- terminologie účetních výkazů IFRS (International Financial Reporting Standards)
- účetní terminologie v české právní úpravě
- základní terminologické rozdíly v americké a britské účetní angličtině

### Přednášející

**doc. Ing. Marcela ZÁRYBNICKÁ ŽÁROVÁ, CSc.** – bývalá proděkanka Fakulty financí a účetnictví VŠE v Praze (Department of Financial Accounting & Auditing)

### Pokyny k registraci:

Přihlaste se, prosím, co nejdříve prostřednictvím registračního formuláře na webových stránkách [www.kstcr.cz](http://www.kstcr.cz) v sekci „Nejbližší akce KST ČR“ po rozkliknutí názvu akce „Přípravný kurz pro zájemce o absolvování vstupní zkoušky pro stávající i budoucí soudní tlumočníky a soudní překladaatele“. Konečná uzávěrka registrací je ve středu 9. 4. 2025 ve 24.00 hodin. Přihláška se stává platnou připsáním platby účastnického poplatku na účet KST ČR.

### Pokyny k úhradě účastnického poplatku:

Poplatek v českých korunách uhradte, prosím, **na účet č. 2104417790/2700** u UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia, a.s. Jako **variabilní symbol** uveďte číslo, které obdržíte e-mailem spolu s potvrzením registrace. Jako **specifický symbol** uveďte: **733**

### Pokyny k online připojení:

V pátek 11. 4. 2025 večer bude přihlášeným účastníkům zaslán mailem odkaz na připojení. Pro bezproblémovou účast doporučujeme mít ve Vašem zařízení nainstalovanou aplikaci Zoom.

### Upozornění:

Zaplacením účastnického poplatku vyjadřujete souhlas s možností nahrávání. Případný záznam bude použit výhradně pro archivní potřebu KST ČR.

S případnými dotazy se prosím obraťte na sekretariát KST ČR, e-mail: [kstcr@kstcr.cz](mailto:kstcr@kstcr.cz)  
Za organizaci zodpovídá Martin Mikuláš, tel. 774 295 775